

## MINISTERE DE L'INTERIEUR

F. 99 — 1120

[C - 99/00257]

**11 AVRIL 1999. — Arrêté royal  
fixant les modalités de création  
et de fonctionnement des zones de secours**

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 31 décembre 1963 sur la protection civile, notamment l'article 10bis, inséré par la loi du 28 février 1999;

Vu l'avis de l'inspecteur des finances, donné le 17 février 1999;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 23 février 1999;

Vu le protocole n° 99/02 du 26 février 1999 du Comité des services publics provinciaux et locaux;

Vu l'urgence motivée par la circonstance qu'à partir de 1999 le crédit budgétaire de subside du matériel incendie est augmenté annuellement de 100 millions de francs à condition de mettre en route la formation de zones d'incendie intercommunales afin d'obtenir un usage plus efficace des moyens financiers disponibles; que, à cet effet fut pris une initiative juridique résultant en la loi du 28 février 1999 modifiant la loi du 31 décembre 1963 sur la protection civile, approuvée par la Chambre des représentants en date du 28 janvier 1999, loi qui sera publiée prochainement au *Moniteur belge*; que pour la réalisation de ladite loi et pour la répartition des crédits disponibles pour 1999 par le nouveau système de zones, il est extrêmement urgent de mettre en route ces zones et qu'à cette fin, cet arrêté d'exécution doit préalablement être publié; qu'en outre, avant le fonctionnement effectif des zones, une longue procédure doit encore être suivie, telle que fixée par cet arrêté; qu'en conséquence la procédure d'extrême urgence est nécessaire et fondée;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 16 mars 1999, en application de l'article 84, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur et Notre Secrétaire d'Etat à la Sécurité, adjoint au Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

CHAPITRE Ier. — *Du champ d'application*

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour l'application du présent arrêté, lorsque le terme « commune » est utilisé, il vise également une intercommunale d'incendie et le service d'incendie et d'aide médicale urgente de la Région de Bruxelles-Capitale.

Les attributions confiées par le présent arrêté au bourgmestre et au conseil communal sont dans ce cas exercées par les organes compétents de l'inter-communale ou de la Région de Bruxelles-Capitale.

CHAPITRE II. — *De la création des zones de secours*

**Art. 2.** Toute zone de secours doit être constituée d'au moins un service d'incendie appartenant à la classe X, Y ou Z, telle que définie à l'article 12 de l'arrêté royal du 8 novembre 1967 portant, en temps de paix, organisation des services communaux et régionaux d'incendie et coordination des secours en cas d'incendie.

**Art. 3. § 1<sup>er</sup>.** En vue de la création des zones de secours, le Gouverneur de province consulte les bourgmestres des communes de sa province, les officiers-chefs de service des services d'incendie concernés ainsi que l'Inspection des services d'incendie créée par l'article 9 de la loi du 31 décembre 1963 sur la protection civile.

§ 2. A l'issue de ces consultations, le Gouverneur de province établit une proposition de création de zones de secours qu'il transmet pour avis aux conseils communaux des communes de sa province. L'absence d'avis dans un délai de 60 jours est réputée avis favorable.

**Art. 4. § 1<sup>er</sup>.** Le Gouverneur de province transmet sa proposition définitive au Ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions.

## MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN

N. 99 — 1120

[C - 99/00257]

**11 APRIL 1999. — Koninklijk besluit tot bepaling van de  
modaliteiten inzake het creëren en de werking van de  
hulpverleningszones**

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 31 december 1963 betreffende de civiele bescherming, inzonderheid op artikel 10bis, ingevoegd bij de wet van 28 februari 1999;

Gelet op het advies van de inspecteur van financiën, gegeven op 17 februari 1999;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 23 februari 1999;

Gelet op het protocol nr. 99/02 van 26 februari 1999 van het Comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling, gemotiveerd door de omstandigheid dat vanaf 1999 het begrotingskrediet voor de subsidiëring van brandweermaterieel jaarlijks met 100 miljoen frank wordt verhoogd op voorwaarde dat er zou gestart worden met de vorming van intergemeentelijke brandweerzones om een efficiëntere besteding van de beschikbare financiële middelen te bekomen; dat daartoe een wetgevend initiatief werd genomen dat resulteerde in de wet van 28 februari 1999 tot wijziging van de wet van 31 december 1963 betreffende de civiele bescherming, goedgekeurd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers op datum van 28 januari 1999, wet die eerstdaags in het *Belgisch Staatsblad* wordt gepubliceerd; dat voor de realisatie van deze wet en voor de verdeling van de beschikbare kredieten 1999 via het nieuwe systeem van de zones het evenwel dringend noodzakelijk is dat deze zones kunnen opgestart worden en dat daartoe dus eerst dit uitvoeringsbesluit gepubliceerd dient te worden; dat daarenboven, vooraleer de zones effectief werkzaam zullen zijn nog een ganse procedure gevolgd dient te worden, zoals bepaald in dit besluit; dat het bijgevolg onverwijld noodzakelijk en verantwoord is om de hoogdringendheid in te roepen;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 16 maart 1999, met toepassing van artikel 84, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Onze Staatssecretaris voor Veiligheid, toegevoegd aan de Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied*

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit besluit, wordt met de term « gemeente » ook een brandweintercommunale en de Brusselse Hoofdstedelijke dienst voor brandweer en dringende medische hulp bedoeld.

De bevoegdheden toegewezen door onderhavig besluit aan de burgemeester en aan de gemeenteraad worden dan uitgeoefend door de bevoegde organen van de intercommunale of het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

HOOFDSTUK II. — *De oprichting van de hulpverleningszones*

**Art. 2.** Elke hulpverleningszone moet bestaan uit minstens één brandweerdienst die tot de klasse X, Y of Z behoort, zoals bepaald in artikel 12 van het koninklijk besluit van 8 november 1967 houdende, voor de vreedstijd, organisatie van de gemeentelijke en gewestelijke brandweerdiensten en coördinatie van de hulpverlening in geval van brand.

**Art. 3. § 1.** Voor de oprichting van de hulpverleningszones raadpleegt de Provinciegouverneur de burgemeesters van de gemeenten van zijn provincie en de officieren-dienstchefs van de betrokken brandweerdiensten, evenals de Brandweerinspectie die opgericht is door artikel 9 van de wet van 31 december 1963 betreffende de civiele bescherming.

§ 2. Na afloop van deze raadplegingen, stelt de Provinciegouverneur een voorstel op voor de oprichting van hulpverleningszones, dat hij voor advies bezorgt aan de gemeenteraden van de gemeenten van zijn provincie. Bij gebrek aan een advies binnen een termijn van 60 dagen, wordt het advies als gunstig beschouwd.

**Art. 4. § 1.** De Provinciegouverneur bezorgt zijn definitief voorstel aan de Minister die Binnenlandse Zaken in zijn bevoegdheden heeft.

§ 2. Lorsqu'une zone de secours s'étend sur le territoire de plus d'une province, la proposition émane des Gouverneurs concernés. A défaut d'accord, la décision est prise, à la demande d'un de ces gouverneurs, par le Ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions.

**Art. 5.** Une commune peut d'initiative saisir le Gouverneur d'une demande de création d'une zone de secours. Dans ce cas, le Gouverneur a recours à la procédure visée aux articles 3 et 4.

**Art. 6.** Le Ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions fixe l'étendue géographique des zones de secours sur la base de la proposition visée à l'article 4. Il statue dans les 60 jours de la réception de la proposition.

**Art. 7.** Les conseils communaux des communes concernées décident de l'adhésion de la commune à la zone.

La décision visée à l'alinéa 1<sup>er</sup> doit être notifiée au Ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions dans les 60 jours de la parution au *Moniteur belge* de l'arrêté ministériel fixant l'étendue géographique de la zone de secours.

#### CHAPITRE III. — De la convention de secours

**Art. 8.** Sur proposition du Comité de gestion visé aux articles 12 à 14, les conseils communaux des communes qui ont adhéré à la zone conviennent d'une convention de secours dont le contenu minimal est fixé par le Ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions.

**Art. 9.** La convention de secours est soumise par le Gouverneur de province pour approbation au Ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions. Celui-ci statue dans les 60 jours de la réception de la convention.

**Art. 10.** La convention de secours prévoit que chaque partie a la faculté de renoncer unilatéralement à la convention de secours moyennant un préavis d'au moins six mois.

**Art. 11.** Si le Ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions a considéré, conformément à l'article 10bis, alinéa 2, de la loi du 31 décembre 1963 sur la Protection civile, que le territoire protégé par un seul service public d'incendie constitue à lui seul une zone de secours, il peut accorder des dérogations au contenu minimal de la convention de secours visée à l'article 8.

#### CHAPITRE IV. — Du comité de gestion, de la commission technique et du comité provincial de coordination

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. Il est créé, dans chaque zone de secours, un comité de gestion composé des bourgmestres et des officiers-chefs de service des services d'incendie des communes qui ont en exécution de l'article 7 adhéré à la zone de secours et du Gouverneur de province ou de son délégué.

§ 2. Lorsqu'une zone de secours s'étend sur plusieurs provinces, les Gouverneurs de province concernés, ou leurs délégués, font partie du comité de gestion.

**Art. 13.** Le comité de gestion est chargé d'établir un projet de convention de secours sur proposition de la commission technique visée aux articles 15 à 17 et des propositions de politique générale de secours dans la zone de secours.

Chaque année un rapport d'exécution de la convention est transmis par le comité de gestion au Gouverneur et à l'Inspection des services d'incendie.

**Art. 14.** § 1<sup>er</sup>. Dans les trois mois qui suivent son installation, le comité de gestion établit son règlement d'ordre intérieur et choisit son président en son sein.

§ 2. Si le Ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions a considéré, conformément à l'article 10bis, alinéa 2, de la loi du 31 décembre 1963 sur la Protection civile, que le territoire protégé par un seul service public d'incendie constitue à lui seul une zone de secours, le président du comité de gestion est le bourgmestre de la commune sur le territoire duquel est situé le service d'incendie ou l'officier-chef de service du service d'incendie.

#### Section II. — De la commission technique

**Art. 15.** § 1<sup>er</sup>. Il est créé dans chaque zone de secours une commission technique composée des officiers-chefs de service des services d'incendie des communes qui ont en exécution de l'article 7 adhéré à la zone de secours.

§ 2. Wanneer een hulpverleningszone zich uitstrekt over het grondgebied van meer dan één provincie, gaat het voorstel uit van de betrokken Gouverneurs. Als er geen overeenstemming wordt bereikt, neemt de Minister die Binnenlandse Zaken in zijn bevoegdheden heeft, de beslissing op verzoek van één van die gouverneurs.

**Art. 5.** Een gemeente kan op eigen initiatief de vraag richten tot de Gouverneur een hulpverleningszone op te richten. In dat geval maakt de Gouverneur gebruik van de procedure bedoeld in de artikelen 3 en 4.

**Art. 6.** De Minister die Binnenlandse Zaken in zijn bevoegdheden heeft, bepaalt de geografische uitgestrektheid van de hulpverleningszones op basis van het voorstel bedoeld in artikel 4. Hij beslist binnen 60 dagen na ontvangst van het voorstel.

**Art. 7.** De gemeenteraden van de betrokken gemeenten beslissen of de gemeente toetreedt tot de zone.

De in het eerste lid bedoelde beslissing moet binnen 60 dagen na de verschijning in het *Belgisch Staatsblad* van het ministerieel besluit tot bepaling van de geografische uitgestrektheid van de hulpverleningszone, aan de Minister die Binnenlandse Zaken in zijn bevoegdheden heeft, betekend worden.

#### HOOFDSTUK III. — De hulpverleningsovereenkomst

**Art. 8.** Op voordracht van het in de artikelen 12 tot 14 bedoelde beheerscomité, sluiten de gemeenteraden van de gemeenten die zijn toegetreden tot de zone, een hulpverleningsovereenkomst waarvan de minimuminhoud bepaald wordt door de Minister die Binnenlandse Zaken in zijn bevoegdheden heeft.

**Art. 9.** De hulpverleningsovereenkomst wordt door de Provinciegouverneur ter goedkeuring voorgelegd aan de Minister die Binnenlandse Zaken in zijn bevoegdheden heeft. Die doet binnen 60 dagen na ontvangst van de overeenkomst uitspraak.

**Art. 10.** De hulpverleningsovereenkomst bepaalt dat elke partij de mogelijkheid heeft om de hulpverleningsovereenkomst eenzijdig op te zeggen, met een opzegtermijn van minstens zes maanden.

**Art. 11.** De Minister die Binnenlandse Zaken in zijn bevoegdheden heeft kan, indien hij overeenkomstig artikel 10bis, tweede lid, van de wet van 31 december 1963 betreffende de civiele bescherming van oordeel is dat het grondgebied dat door één enkele openbare brandweerdienst beschermd wordt op zich een hulpverleningszone vormt, afwijkingen toestaan op de minimuminhoud van de hulpverleningsovereenkomst bedoeld in artikel 8.

#### HOOFDSTUK IV. — Het beheerscomité, de technische commissie en het provinciaal coördinatiecomité

**Art. 12.** § 1. In elke hulpverleningszone wordt een beheerscomité opgericht dat bestaat uit de burgemeesters en de officieren-dienstchefs van de brandweerdiensten van de gemeenten die in uitvoering van artikel 7 zijn toegetreden tot de hulpverleningszone en de Provinciegouverneur of zijn afgevaardigde.

§ 2. Wanneer een hulpverleningszone zich uitstrekt over het grondgebied van meerdere provincies, maken de betrokken Provinciegouverneurs of hun afgevaardigden deel uit van het beheerscomité.

**Art. 13.** Het beheerscomité is belast met het opstellen van een ontwerp van hulpverleningsovereenkomst op voordracht van de in de artikelen 15 tot 17 bedoelde technische commissie, en van voorstellen inzake het algemene hulpverleningsbeleid in de hulpverleningszone.

Ieder jaar wordt door het beheerscomité een verslag van de uitvoering van de overeenkomst bezorgd aan de Gouverneur en de Brandweerinspectie.

**Art. 14.** § 1. Binnen drie maanden na zijn installatie, stelt het beheerscomité zijn huishoudelijk reglement op en kiest het zijn voorzitter in zijn midden.

§ 2. Indien de Minister die Binnenlandse Zaken in zijn bevoegdheden heeft, overeenkomstig artikel 10bis, tweede lid, van de wet van 31 december 1963 betreffende de civiele bescherming van oordeel is dat het grondgebied dat door één enkele openbare brandweerdienst beschermd wordt op zich een hulpverleningszone vormt, is de voorzitter van het beheerscomité de burgemeester van de gemeente op het grondgebied waarvan de brandweerdienst gevestigd is, of de officier-dienstchef van de brandweerdienst.

#### Afdeling II. — De technische commissie

**Art. 15.** § 1. In elke hulpverleningszone wordt een technische commissie opgericht die bestaat uit de officieren-dienstchefs van de brandweerdiensten van de gemeenten die in uitvoering van artikel 7 zijn toegetreden tot de hulpverleningszone.

§ 2. Si le Ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions a considéré, conformément à l'article 10bis, alinéa 2, de la loi du 31 décembre 1963 sur la Protection civile, que le territoire protégé par un seul service public d'incendie constitue à lui seul une zone de secours, la commission technique est composée de l'officier-chef de service et deux autres officiers du service public d'incendie.

**Art. 16.** La commission technique veille à ce que les missions contenues dans la convention soient exécutées.

**Art. 17.** Dans les trois mois qui suivent son installation, la commission technique établit son règlement d'ordre intérieur et choisit son président en son sein.

### Section III. — Du comité provincial de coordination

**Art. 18.** § 1<sup>er</sup>. Il est créé un comité provincial de coordination composé :

1. du Gouverneur de province ou de son délégué;
2. des présidents des comités de gestion des zones de secours de la province;
3. des présidents des commissions techniques des zones de secours de la province;
4. du représentant de l'unité permanente de la Protection civile territorialement compétente.

§ 2. Lorsqu'une zone de secours s'étend sur plusieurs provinces, les gouverneurs de province concernés, ou leurs délégués, font partie du comité provincial de coordination.

§ 3. Le comité est chargé :

- 1° de veiller à la coordination des activités des zones de secours de la province;
- 2° de donner des avis au gouverneur de province sur la répartition, entre les services d'incendie de la province, de l'aide financière de l'Etat pour le matériel d'incendie.

Le comité rédige ses avis en fonction des besoins réels et en vue d'assurer de façon optimale la sécurité de la population et des biens.

Un représentant du Ministre de l'Intérieur participe à ces réunions.

**Art. 19.** Dans les trois mois qui suivent son installation, le comité provincial de coordination établit son règlement d'ordre intérieur.

### CHAPITRE V. — Du contrôle de la zone

**Art. 20.** Une copie des convocations et des rapports des comités de gestion, des commissions techniques et des comités provinciaux de coordination est envoyée à l'Inspection des services d'incendie.

L'inspecteur compétent peut participer aux réunions des commissions et comités précités en tant qu'observateur.

### CHAPITRE VI. — Disposition finale

**Art. 21.** Notre Ministre de l'Intérieur et le Secrétaire d'Etat à la Sécurité, adjoint au Ministre de l'Intérieur, sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 11 avril 1999.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,  
L. VAN DEN BOSSCHE

Le Secrétaire d'Etat à la Sécurité,  
adjoint au Ministre de l'Intérieur,  
J. PEETERS

§ 2. Indien de Minister die Binnenlandse Zaken in zijn bevoegdheden heeft, overeenkomstig artikel 10bis, tweede lid, van de wet van 31 december 1963 betreffende de civiele bescherming van oordeel is dat het grondgebied dat door één enkele openbare brandweerdienst beschermd wordt op zich een hulpverleningszone vormt, is de technische commissie samengesteld uit de officier-dienstchef en 2 andere officieren van de openbare brandweerdienst.

**Art. 16.** De technische commissie ziet erop toe dat de opdrachten voorzien in de overeenkomst uitgevoerd worden.

**Art. 17.** Binnen drie maanden na haar installatie, stelt de technische commissie haar huishoudelijk reglement op en kiest zij haar voorzitter in haar midden.

### Afdeling III. — Het provinciaal coördinatiecomité

**Art. 18.** § 1. Er wordt een provinciaal coördinatiecomité opgericht dat bestaat uit :

1. de Provinciegouverneur of zijn afgevaardigde;
2. de voorzitters van de beheerscomités van de hulpverleningszones van de provincie;
3. de voorzitters van de technische commissies van de hulpverleningszones van de provincie;
4. de vertegenwoordiger van de territoriaal bevoegde permanente eenheid van de Civiele Bescherming.

§ 2. Wanneer een hulpverleningszone zich uitstrekt over het grondgebied van meerdere provincies, maken de betrokken provinciegouverneurs of hun afgevaardigden deel uit van het provinciaal coördinatiecomité.

§ 3. Het comité is belast met :

- 1° het toezien op de coördinatie van de activiteiten van de hulpverleningszones van de provincie;
- 2° het verlenen van advies aan de provinciegouverneur over de verdeling van de overheidssteun voor het brandweermaterieel onder de brandweerdiensten van de provincie.

Het comité stelt zijn adviezen op naar gelang van de reële noden en met het oog op het optimaal verzekeren van de veiligheid van de bevolking en de goederen.

Een afgevaardigde van de Minister van Binnenlandse Zaken neemt deel aan deze vergaderingen.

**Art. 19.** Binnen drie maanden na zijn installatie, stelt het provinciaal coördinatiecomité zijn huishoudelijk reglement op.

### HOOFDSTUK V. — Het toezicht op de zone

**Art. 20.** Een kopie van de uitnodigingen en verslagen van de beheerscomités, technische commissies en provinciale coördinatiecomités wordt opgestuurd naar de Brandweerinspectie.

De bevoegde inspecteur kan als waarnemer deelnemen aan de vergaderingen van de voormelde commissies en comités.

### HOOFDSTUK VI. — Slotbepaling

**Art. 21.** Onze Minister van Binnenlandse Zaken en de Staatssecretaris voor Veiligheid, toegevoegd aan de Minister van Binnenlandse Zaken zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 11 april 1999.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,  
L. VAN DEN BOSSCHE

De Staatssecretaris voor Veiligheid,  
toegevoegd aan de Minister van Binnenlandse Zaken,  
J. PEETERS